



# Інтеграція

Очікується, що іноземці поступово будуть інтегруватися в суспільство. Це означає — дотримуватися законів, самостійно себе забезпечувати та вивчати мову, яка є офіційною у місці перебування.

## Важливі правила

Усі жителі Швейцарії повинні поважати Федеральну конституцію (наприклад, рівність між чоловіками і жінками) та дотримуватися чинного законодавства. Також очікується, що люди будуть забезпечувати себе фінансово самостійно, як тільки зможуть. Іноземці повинні також якнайшвидше вивчити офіційну мову, яка використовується в регіоні їхнього проживання. Інтеграція може бути успішною, лише якщо обидві сторони сприятимуть їй. Таким чином, очікується, що місцеве населення буде відкрито ставитися до іноземців.

## особиста відповідальність

Конфедерація, кантони та комуни забезпечують іноземцям необхідний доступ до економічного, соціального та культурного життя. Водночас іноземці мають відповідально ставитися до інтеграції. Очікується, що вони будуть користуватися наданими можливостями.

## Участь у громадському житті

Спільноти надають гарну можливість для інтеграції у швейцарське суспільство та знайомства з людьми. Однак нові контакти можна також знайти на святах і різних заходах у місцевій комуні. Проте адаптація може бути трохи складною, оскільки не всі жителі Швейцарії однаково відкрито ставляться до інших культур. Іноді потрібно набратися терпіння.

## Довідка / підтримка

У кантоні Берн люди, що нещодавно приїхали, можуть звернутися до різних координаційних центрів. Найперший координаційний центр розташований у місцевій комуні. Окрім того, працюють спеціальні координаційні центри для мігрантів. У кантоні Берн є 4 регіональних осередки з питань інтеграції (Ansprechstellen Integration | antennes d'intégration). У таких центрах можна отримати інформацію про життя в Швейцарії і відповіді на запитання з різних тем. Особи, які не володіють німецькою або французькою мовою, можуть запросити когось для перекладу, або попросити надати перекладача. У деяких центрах інформація може надаватися й іншими мовами.



Kanton Bern  
Canton de Berne

**hallo-bern.ch**  
**salut-berne.ch**

## **Додаткова інформація (посилання, адреси, брошури, листівки)**

[www.hallo-bern.ch/uk/language-and-integration/intehratsiia](http://www.hallo-bern.ch/uk/language-and-integration/intehratsiia)

**hallo-bern.ch**

Інформація для гарного початку на новому місці проживання  
Мова та інтеграція / Інтеграція